



The next steps that will be followed in the study include:

- Review comments received at the first Public Open House
- Complete environmental inventories
- Complete assessment of project need and justification
- Evaluate alternatives and identify recommended alternative(s)
- Consult with stakeholders
- Public Open House #2 targeted for **June 2009**

Les étapes qui suivront l'étude comprennent notamment :

- L'examen des commentaires reçus lors de la première séance portes ouvertes
- Les inventaires environnementaux
- L'évaluation complète de la nécessité et des arguments justifiant le projet.
- L'évaluation des solutions alternatives et l'identification de celles qui feront l'objet d'une recommandation
- Une consultation des intervenants
- Séances portes ouvertes no 2 prévue en **juin 2009**